MR. S. CHATTANATHA KARAYALAR: Now the point has been raised by one honourable member whether this House is competent to discuss the report of the Public Accounts Committee on the Audit Report and the Appropriation Accounts of the years 1117 and 1118 M. E., Can we proceed?

PRESIDENT: I have definitely come to the conclusion that the statement of expenditure and the audit report of the accounts of 1117 and 1118 cannot be dealt with by this House, under the Rules. I can only apply the Rules and I am clear on that matter.

LEGISLATIVE BUSINESS.

REGISTRATION OF BIRTHS AND DEATHS ACT (AMENDMENT) BILL.

MR. N. RAMAKRISHNA PILLAI (*Legal Remembrancer to Government*): Sir, I beg to move that the Travancore Registration of Births and Deaths Act (Amendment) Bill as passed by the Council be taken up for consideration.

MR. S. NARAYANA AIYAR: I second it.

The question that clauses 1 to 7 stand part of the Bill was put and carried. The clauses were added to the Bill.

The question that the preamble and title stand part of the Bill was put and carried. The Preamble and Title were added to the Bill.

MR. N. RAMAKRISHNA PILLAI: Sir, I move that the Bill be passed.

MR. S. NARAYANA AIYAR: I second it.

The motion was put and carried, and the Bill was passed.

THE TRAVANCORE INDUSTRIAL STATISTICS BILL.

MR. N. RAMAKRISHNA PILLAI: Sir, I beg to present the Report of the Select Committee on the Travancore Industrial Statistics Bill and move that the Bill as revised by the Committee be taken up for consideration.

MR. S. NARAYANA AIYAR: I second it.

The question that the Report of the Select Committee on the Travancore Industrial Statistics Bill be taken up for consideration was put and carried.

Clauses 1 to 7.

MR. K. K. CHELLAPPAN PILLAI: Sir, I have tabled some amendments to the Bill.

PRESIDENT: But there are no amendments up to clause 7.

The question that clauses 1 to 7 stand part of the Bill was put and carried.

The clauses were added to the Bill.

Clause 8.

MR. K. K. CHELLAPPAN PILLAI: Sir, I move that in Clause 8.

"For the words "two hundred and fifty rupees substitute the words "five hundred rupees" and for the words "one hundred rupees" substitute the words "two hundred rupees".

MR. M. L. JANARDHANA PILLAI: Sir, I oppose the amendment. Just for the information of the House, I shall read the relevant portions of the clause, about which the present amendment has been moved. If any person wilfully refuses or without lawful excuse neglets to furnish such information or return or wilfully furnishes or

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

causes to be furnished any information or return, or refuses to answer or wilfully gives a false answer to any question necessary for obtaining any information required to be furnished under this Act, and so on and so forth. The penalty for such refusal of information was fixed at Rs. 500 and the Select Committee after carefully scrutinising fixed it at Rs 250. The purpose of the Bill, it will be seen, is only for facilitating the collection of statistics for scrutiny regarding the various industries. So it means that if a slight mistake is made somewhere, the fine shall be Rs. 500. That is very hard.

PRESIDENT: The honourable member will bear in mind that the word "wilfully" occurs right through the clause.

MR. M. L. JANARDHANA PILLAI: It is for the industrialist to prove whether it is wilful or otherwise.

PRESIDENT: It is for the prosecution to prove.

MR. M. L. JANARDHANA PILLAI: I do not see any reason why the penalty of Rs. 250 fixed by the Select Committee after very careful consideration should be altered. For this reason I do not see my way to accept the amendment.

MR. K. R. NARAYANAN: സർ, മിസ്റ്റർ കെ. കെ. പെല്ലപ്പൻപിള്ള ഇവിടെ അവതരിപ്പിച്ച ഭേദഗതിയോട് ഞാൻ യോജിക്കുന്നു. എന്റെ ബഹുമാന്യസ്നേഹിതൻ മിസ്റ്റർ ജനാർദ്ദനൻപിള്ളയുടെ വാദഗതിയോട് യോജിക്കാൻ എനിക്കു കഴിയാതെ വന്നതിൽ മനസ്താപമുണ്ട്. ഈ ബിൽ സൂക്ഷിച്ചു വായിച്ചാൽ, സ്ഥിതിവിവരകണക്കുകൾ ആരെങ്കിലും കൃത്രിമക്കുട്ടി കൊടുക്കാതെ ഇരുന്നാൽ അവർക്കു മാത്രമെ ഈ മാതിരി ശിക്ഷ ലഭിക്കുകയുള്ളു എന്നു കാണാവുന്നതാണ്. ഇപ്പോൾ പലമാതിരി കണക്കുകൾ കമ്പനിക്കാർ കൊടുത്തുപോരുന്നുണ്ട്. അവർ ആ സ്ഥിതി വിവരക്കണക്കുകൾ സമയത്തു കൊടുക്കുന്നില്ല എന്നാണ് എന്റെ അറിവ്. സ്ഥിതിവിവരക്കണക്കുകൾ ശേഖരിക്കേണ്ടതു രാജ്യത്തിനു ആവശ്യമായിരിക്കുന്നതിനാൽ, ആ വിവരങ്ങൾ സമയത്തു ചോദിക്കേണ്ടതും, സമയത്തുതന്നെ കൊടുക്കേണ്ടതും ആവശ്യമാണ്. അലസത കാണിക്കുന്നവരേയും, അമാന്തിക്കുന്നവരേയും, ശിക്ഷിക്കുവാൻ ഒരു വ്യവസ്ഥ തീർച്ചയായും ആവശ്യമാണ്. ഈ മാതിരി ബില്ലുകൾ നിലവിലിരിക്കുന്ന എല്ലാ രാജ്യങ്ങളിലും, കണക്കുകൾ കൊടുക്കാതിരുന്നാൽ വച്ചിരിക്കുന്ന പരമാവധിശിക്ഷ, ൫ ൦ ൦ രൂപാ വരെ ആണെന്നാണ് എന്റെ അറിവ്. മദ്രാസിലെ ബില്ലിൽ ൫ ൦ ൦ രൂപായാണെന്നു തീർത്തു പറയുവാൻ കഴിയും. സെലക്ട്കമ്മിറ്റി ഇതേപ്പറ്റി ചെയ്ത തീരുമാനം, ഈ സഭയുടെ ആലോചനയ്ക്കു വച്ചതുതന്നെ അവരുടെ തീരുമാനംമാത്രം മതിയാകയില്ല എന്നു കണ്ടിട്ടാണല്ലോ. ഏതെങ്കിലും ഒരു കുറ്റത്തിനു ആയിരം രൂപയൊ, രണ്ടായിരം രൂപയൊ, മൂവായിരം രൂപയൊ പി-

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

[Mr. K. R. Narayanan.]

ഇടാം എന്ന നിയമത്തിലുണ്ടെങ്കിലും ആ കുറ്റത്തിന് ഈ ഇനം മുഴുവനും പിഴയായി ഇട്ടില്ലെന്നും വരാവുന്നതാണ്. പിന്നൽകോഡിൽ ഇന്ന കുറ്റത്തിന്, ഇന്നപിഴ ഇടേണ്ടതാണെന്ന് വ്യവസ്ഥ ചെയ്തിട്ടുണ്ടല്ലൊ. ആ കുറ്റത്തിന് ആ പിഴ മുഴുവൻ ഇടുന്ന വ്യക്തികം വളരെ വളരെ കുറവാണ്. അതുകൊണ്ട് ൫൦൦ രൂപാ പിഴ ഇടുന്നതിന് ഇവിടെ വ്യവസ്ഥ ചെയ്തിട്ടുണ്ടെങ്കിലും അതു മുഴുവനും തന്നെ ഇടുമെന്ന അനുഭവങ്ങൾ വച്ചുകൊണ്ടു പ്രതീക്ഷിക്കാവുന്നതല്ല ഈ നില വരുന്നതുതന്നെ ഫാക്ടറി ഉടമസ്ഥന്മാർ ന്യായകരം കൊടുക്കാതെവരുന്ന സന്ദർഭങ്ങളിലാണ്. വിവരമുള്ള ഫാക്ടറി ഉടമസ്ഥന്മാർ ഈ ന്യായമായുധം പ്രയോഗിക്കുവാനുള്ള അവസരം ഉണ്ടാക്കാതിരിക്കുമെന്നു നമുക്കു ന്യായമായി പ്രത്യാശിക്കാം. ഈ കാരണങ്ങളാൽ ഞാൻ മിസ്റ്റർ ചെല്ലപ്പൻപിള്ളയുടെ ഭേദഗതിയോടനുകൂലിക്കുകയും, മിസ്റ്റർ ജനാർദ്ദനൻപിള്ളയുടെ അഭിപ്രായങ്ങളോടു വിയോജിക്കുകയും ചെയ്യുകൊള്ളുന്നു.

MR. K. K. CHELLAPPAN PILLAI: I am very anxious that my amendment should be accepted by this House. There is a similar Bill introduced in the Cochin Council which contains such a provision as to penalty. The Act of the Government of India contains such a provision. The reasons adduced by Mr. Janardhana Pillai do not hold good. The provision intended by this clause is a deterrent one. According to me, the punishment provided in my amendment is itself not deterrent.

This itself is not a deterrent punishment. We are going step by step. We are imposing that punishment now as a first step and if the capitalist factory owners are not going to be good children we will again enhance the punishment. I do not agree with Mr. K. R. Narayanan when he says that a lesser amount should be actually imposed by the courts.

PRESIDENT: After all, the amounts that are now in controversy are Rs. 250 and Rs. 500. It is for the House to choose either of them. There is hardly any necessity for a lengthy discussion.

MR. K. K. CHELLAPPAN PILLAI: The argument raised by my friend was so unsound. That is why I raised the point.

The amendment was put to vote and carried.

Clause 9.

MR. K. K. CHELLAPPAN PILLAI: In regard to Clause 9 also the original provision must be accepted. Instead of Rs. 500 it must be Rs. 1,000. The same reasons hold good in regard to this clause also.

PRESIDENT: This clause applies to the Government officials.

MR. M. L. JANARDHANA PILLAI: I oppose the amendment on the same grounds as the other.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

MR. A. P. UDAYABHANU: I support the amendment because of the irresponsibility of the heads of departments in furnishing statistics.

PRESIDENT: The question is whether this unfortunate officer who is collecting statistics at Alleppey should be inflicted with Rs. 500 or Rs. 1,000.

MR. A. P. UDAYABHANU: They must be severely dealt with.

The amendment was put to vote and carried.

The question that clauses 8 and 9 as amended stand part of the Bill was put and carried.

The clauses were added to the Bill.

Clauses 10 and 11.

The question that clauses 10 and 11 stand part of the Bill was put and carried.

The clauses were added to the Bill.

Preamble and Title.

The question that the Preamble and Title stand part of the Bill was put and carried.

The Preamble and Title were added to the Bill.

MR. N. RAMAKRISHNA PILLAI: Sir, I beg to move that the Bill be passed.

MR. S. NARAYANA AIYAR: I second it.

The motion was put and carried, and the Bill was passed.

THE TRAVANCORE PUBLIC HEALTH BILL.

MR. N. RAMAKRISHNA PILLAI: Sir, I beg to present the Report of the Select Committee on the Travancore Public Health Bill and move that the Bill as revised by the Committee be taken into consideration.

MR. S. NARAYANA AIYAR: I second it.

The motion was put and carried.

Clause 1.

MR. N. GOPALA PILLAI (*Co-opted member*): Sir, I beg to move "In clause 1, sub-clause (2) add after the word "Travancore" the words "except the City of Trivandrum." The sub-clause as amended will read thus:

"It extends to the whole of Travancore except the City of Trivandrum." My first point is this. The provisions with regard to the administration of the City-Corporation were not considered when this Bill was promulgated either in Madras or here.

PRESIDENT: I want to make one point clear. There may be many arguments in regard to the exclusion of municipalities as such on the ground that they are centres of Self Government and they should be accorded with a sufficient sense of responsibility to deal with those matters themselves. Honourable members will have realised that the power of the Calcutta Corporation had to be taken away because of certain recent unhappy events in that corporation. It is now

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly